

**Solicitation Number S- ES60014Q0006**

The American Embassy in San Salvador invites you to submit a quotation to provide DVR and cameras for surveillance system, as per described in Attachment A.

Submit your quotation via e-mail on or before 12:00 local time on Friday December 6, 2013, to RengifoJM@state.gov. No proposal will be accepted after this date.

In order for a proposal to be considered, you must complete and submit the attached Solicitation package.

Please address any questions to:  
Janina M de Rengifo  
Email: RengifoJM@state.gov



*Embassy of the United States of America*

*GSO/Procurement Office*

Antiguo Cuscatlán, November 13, 2013

To: Prospective Quoters

Subject: Request for Quotation No. S- ES60014Q0006

The Embassy of the United States of America has a requirement for a contractor to provide DVR and cameras for surveillance system, as per described in Attachment A. You are invited to submit a quotation. The Request for Quotations (RFQ) consists of the following sections:

1. Standard Form SF-18
2. Attachment A - Specifications
3. Late quotation rules and evaluation method

The Embassy plans to award a Purchase Order. You are encouraged to make your quotation competitive. You are also cautioned against any collusion with other potential offerors with regard to price quotations to be submitted. The RFQ does not commit the American Embassy to make any award. The Embassy may cancel this RFQ or any part of it.

Please read the RFQ carefully and if you are interested, submit your quotation. Return the completed SF-18 to the address shown in Block 5a of the SF-18 by Friday, December 6, 2013. No oral quotations will be accepted.

Sincerely,

Fritz Berggren  
Contracting Officer

Enclosure:  
As Stated

<b>REQUEST FOR QUOTATIONS</b> <i>(THIS IS NOT AN ORDER)</i>	THIS RFQ <input type="checkbox"/> IS <input checked="" type="checkbox"/> IS NOT A SMALL BUSINESS- SMALL PURCHASE SET-ASIDE (52.219-4)	PAGE 1	OF 1	PAGES 10
--	--	-----------	---------	-------------

1. REQUEST NO. <b>S-ES60014Q0006</b>	2. DATE ISSUED <b>11/13/2013</b>	3. REQUISITION/PURCHASE REQUEST NO.	4. CERT. FOR NAT. DEF. UNDER BDSA REG. 2 AND/OR DMS REG. 1	RATING
---	-------------------------------------	-------------------------------------	--	--------

5A. ISSUED BY <b>General Services Office, American Embassy San Salvador</b>	6. DELIVER BY (Date)
--	----------------------

5B. FOR INFORMATION CALL: (Name and telephone no.) (No collect calls)		7. DELIVERY	
NAME <b>Janina M. de Rengifo</b>		<input checked="" type="checkbox"/> FOB DESTINATION    OTHER (See Schedule)	
TELEPHONE NUMBER			
AREA CODE	NUMBER <b>2501-2462</b>		

8. TO:	9. DESTINATION
--------	----------------

a. NAME	b. COMPANY	a. NAME OF CONSIGNEE <b>American Embassy San Salvador</b>
---------	------------	--

c. STREET ADDRESS	b. STREET ADDRESS <b>Final Blvd. Santa Elena, Antiguo Cuscatlan</b>
-------------------	--

d. CITY	e. STATE	f. ZIP CODE	c. CITY <b>La Libertad</b>
			d. STATE    e. ZIP CODE

10. PLEASE FURNISH QUOTATIONS TO THE ISSUING OFFICE IN BLOCK 5A ON OR BEFORE CLOSE OF BUSINESS (Date) <b>December 6, 2013</b>	<b>IMPORTANT:</b> This is a request for information, and quotations furnished are not offers. If you are unable to quote, please so indicate on this form and return it to the address in Block 5A. This request does not commit the Government to pay any costs incurred in the preparation of the submission of this quotation or to contract for supplies or services. Supplies are of domestic origin unless otherwise indicated by quoter. Any representations and/or certifications attached to this Request for Quotations must be completed by the quoter
--	---

11. SCHEDULE (Include applicable Federal, State and local taxes)

ITEM NO. (a)	SUPPLIES/SERVICES (b)	QUANTITY (c)	UNIT (d)	UNIT PRICE (e)	AMOUNT (f)
1	DVR 16 CHANNELS	10	EA		
2	HIGH DEFINITION OUTDOORS CAMERAS	20	EA		
3	VANDAL PROOF CAMERAS	50	EA		
4	PTZ HIGH RESOLUTION CAMERAS	4	EA		

12 DISCOUNT FOR PROMPT PAYMENT	a. 10 CALENDAR DAYS %	b. 20 CALENDAR DAYS %	c. 30 CALENDAR DAYS %	d. CALENDAR DAYS	
				NUMBER	%

NOTE: Additional provisions and representations  are  are not attached.

13 NAME AND ADDRESS OF QUOTER			14 SIGNATURE OF PERSON AUTHORIZED TO SIGN QUOTATION		15 DATE OF QUOTATION
a. NAME OF QUOTER					
b. STREET ADDRESS			16. SIGNER		
c. COUNTY			a. NAME (Type or print)		b. TELEPHONE
d. CITY	e. STATE	f. ZIP CODE	c. TITLE (Type or print)		AREA CODE
					NUMBER

## ATTACHMENT A

### 1. DVR 16 CHANNELS

Quantity:	10
Channels:	16 at least
Email notification:	Yes
Max Resolution:	720x480
HD Storage Capacity:	2 TB as minimum
Hard Drive Type:	SATA
Max Frame Rate (fps):	480
Motion Detection:	Yes
CD/DVD Burner:	Yes
Power supply included:	Yes
Audio in:	4
Audio Out:	1
BNC Video In:	16
BNC Video Out:	1
USB:	1
Warranty:	2 years warranty

### 2. HIGH DEFINITION CAMERA FOR OUTDOOR

Quantity:	20
Type:	Hi definition Outdoor
Lens:	2.8 – 12mm Adjustable Zoom Lens
Horizontal Resolution:	700 TV Lines (Minimum)
IR LED:	42 Infrared LEDs
Operation Temperature:	-10°C to + 50°C
Pixels:	NTSC:768(H)x494(V)
Video Out:	Composite Signal BNC output
Usable Illumination:	0 Lux with Infrared On 0.001 with infrared off
Image reach:	40 mts.

### 3. VANDAL PROOF CAMERA

Quantity:	50
Type:	Fix position Camera with secure lens contained in a rugged stainless steel enclosure with a polycarbonate plastic window
Image Device:	1/3 inch color CCD
Picture Elements:	NTSC: 811(H) x (508) 410,000 pixels PAL: 795(H) X 596 (V) 470,000 pixels
Video output:	1.0 V p-p @75 ohms
Horizontal Resolution:	560 TV Lines

S/N Ratio	50 db (AGC off)
Automatic Gain Control:	Selectable: Off, Low, Middle, High
Iris Control:	Automatic
Shutter Speed:	NTSC: 1/60-1/100,000 sec PAL: 1/50 1/100,000 sec
Connectors:	Power: 2-pin connector Video: BNC on pendant cable
Tilt and Horizontal Adjustment:	3 axis adjustment; Tilt, vertical height and roll
Application:	Indoor
Construction:	Stainless steel with polycarbonate plastic window

#### 4. PTZ CAMERAS

Quantity:	4
Type:	PTZ (Dome – including antenna)
Image Sensor:	1/4" sony Exview CCD
Resolution:	480TVL
Iris:	Auto/Manual
Focus:	Auto/Manual
Zoom Magnification:	216x(optical 18X; Digital 12x)
Zoom Length:	F=4.1 – 73.8 MM, F=1.4 – 3
BLC:	Auto
White Balance:	Auto
Gain Control:	Auto
Video Output:	1.0 +/- 0.2Vp-p
Receiver:	Built-in
Sync System:	Internal/External
Auto Flip:	Rotates 180 degrees when camera tilts to the vertical position
Preset Speed:	280 degrees
Pan Rotation Range:	360 degrees
Tilt Range:	Tilt 90 degrees
Operating Temp:	-40C +60C (outdoor dome)

#### EVALUATION CRITERIA

Award will be made to the lowest priced, acceptable, responsible quoter. The Government reserves the right to reject quotations that are unreasonably low or high in price.

The Government will determine acceptability by assessing the offeror's compliance with the terms of the RFQ. The Government will determine responsibility by analyzing whether the apparent successful quoter complies with the requirements of FAR 9.1, including:

- ability to comply with the required performance period, taking into consideration all existing commercial and governmental business commitments;
- satisfactory record of integrity and business ethics;
- necessary organization, experience, and skills or the ability to obtain them;
- necessary equipment and facilities or the ability to obtain them; and
- otherwise qualified and eligible to receive an award under applicable laws

**CLAUSES FOR PURCHASE ORDERS AND BLANKET PURCHASE AGREEMENTS  
AWARDED BY OVERSEAS CONTRACTING ACTIVITIES  
(Current thru FAC 2005-25)**

**COMMERCIAL ITEMS**

**FAR 52.252-2 Clauses Incorporated By Reference (FEB 1998)**

This purchase order or BPA incorporates the following clauses by reference, with the same force and effect as if they were given in full text. Upon request, the Contracting Officer will make their full text available. Also, the full text of a clause may be accessed electronically at this address:

<http://www.acqnet.gov/far>

DOSAR clauses may be accessed at: <http://www.statebuy.state.gov/dosar/dosartoc.htm>

**FEDERAL ACQUISITION REGULATION (48 CFR Chapter 1) CLAUSES**

<b>NUMBER</b>	<b>TITLE</b>	<b>DATE</b>
52.204-9	Personal Identity Verification of Contractor Personnel (if contractor requires physical access to a federally-controlled facility or access to a Federal information system)	SEPT 2007
52.212-4	Contract Terms and Conditions – Commercial Items (Alternate I (FEB 2007) of 52.212-4 applies if the order is time-and-materials or labor-hour)	FEB 2007
52.225-19	Contractor Personnel in a Diplomatic or Consular Mission Outside the United States (applies to services at danger pay posts only)	MAR 2008
52.227-19	Commercial Computer Software License (if order is for software)	DEC 2007
52.228-3	Workers' Compensation Insurance (Defense Base Act) (if order is for services and contractor employees are covered by Defense Base Act insurance)	APR 1984
52.228-4	Workers' Compensation and War-Hazard Insurance (if order is for services and contractor employees are <u>not</u> covered by Defense Base Act insurance)	APR 1984

The following clause is provided in full text:

**52.212-5 Contract Terms and Conditions Required to Implement Statutes or Executive Orders - Commercial Items (MAY 2008)**

(a) The Contractor shall comply with the following Federal Acquisition Regulation (FAR) clauses, which are incorporated in this contract by reference, to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial items:

- (1) 52.233-3, Protest after Award (AUG 1996) (31 U.S.C. 3553);  
 (2) 52.233-4, Applicable Law for Breach of Contract Claim (OCT 2004) (Pub. L. 108-77, 108-78).

(b) The Contractor shall comply with the FAR clauses in this paragraph (b) that the contracting officer has indicated as being incorporated in this contract by reference to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial items:

*[Contracting Officer check as appropriate]*

	<b>Clause Number and Title</b>
	(1) 52.203-6, Restrictions on Subcontractor Sales to the Government (SEPT 2006), with Alternate I (OCT 1995) (41 U.S.C. 253g and 10 U.S.C. 2402). <i>[Check if order exceeds \$100,000]</i>
	(2) – (16) [Reserved].
x	(17) 52.222-19, Child Labor – Cooperation with Authorities and Remedies (AUG 2007) (E.O. 13126). <i>[Check if order is for supplies and exceeds the micro-purchase threshold]</i>
	(18) 52.222-21, Prohibition of Segregated Facilities (FEB 1999). <i>[Check if the following apply: for supplies, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm. For services, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm whose employees who will be performing the work were recruited within the U.S.]</i>
	(19) 52.222-26, Equal Opportunity (FEB 2008) (E.O. 11246). <i>[Check if the following apply: for supplies, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm. For services, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm whose employees who will be performing the work were recruited within the U.S.]</i>
	(20) 52.222-35, Equal Opportunity for Special Disabled Veterans, Veterans of the Vietnam Era, and Other Eligible Veterans (SEPT 2006) (38 U.S.C. 4212). <i>[Check if the following apply: for supplies, the order exceeds \$100,000 and is awarded to a U.S. firm. For services, the order exceeds \$100,000 and is awarded to a U.S. firm whose employees who will be performing the work were recruited within the U.S.]</i>
	(21) 52.222-36, Affirmative Action for Workers with Disabilities (JUN 1998) (29 U.S.C. 793). <i>[Check if the following apply: for supplies, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm. For services, the order exceeds \$10,000 and is awarded to a U.S. firm whose employees who will be performing the work were recruited within the U.S.]</i>
	(22) 52.222-37, Employment Reports on Special Disabled Veterans, Veterans of the Vietnam Era, and Other Eligible Veterans (SEPT 2006) (38 U.S.C. 4212). <i>[Check if you have included the clause 52.222-35]</i>
	(23) 52.222-39, Notification of Employee Rights Concerning Payment of Union Dues or Fees (DEC 2004) (E.O. 13201) <i>[Check if the order is for services and the amount exceeds \$100,000]</i>
√	(24)(i) 52.222-50, Combating Trafficking in Persons (AUG 2007) <i>[Check for all orders]</i>
	(24)(i) Alternate I of 52.222-50 <i>[Check if the contracting officer has been notified of specific U.S. directives or notices regarding combating trafficking in persons]</i>

	<i>that apply to contractor employees]</i>
	(25) – (29) [Reserved].
	(30) 52.225-5, Trade Agreements (NOV 2007) (19 U.S.C. 2501, et seq., 19 U.S.C. 3301 note). <i>[Check if the order is for supplies or services that involve the acquisition of supplies and the amount exceeds \$194,000]</i>
	(31) 52.225-13, Restrictions on Certain Foreign Purchases (FEB 2006) (E.O.s, proclamations, and statutes administered by the Office of Foreign Assets Control of the Department of the Treasury). <i>[Check if the order is for either supplies or services and the amount exceeds the micro-purchase threshold, <u>unless</u> authorized by OFAC]</i>
	(32) – (35) [Reserved].
	(36) 52.232-33, Payment by Electronic Funds Transfer – Central Contractor Registration (OCT 2003) (31 U.S.C. 3332). <i>[Check if payment will be made by EFT and the contractor has registered in the CCR]</i>
	(37) 52.232-34, Payment by Electronic Funds Transfer – Other than Central Contractor Registration (MAY 1999) (31 U.S.C. 3332). <i>[Check if payment will be made by either EFT or other means, e.g., check, and the contractor has <u>not</u> registered in the CCR]</i>
	(38) 52.232-36, Payment by Third Party (MAY 1999) (31 U.S.C. 3332). <i>[Check if payment will be made by a third party, e.g., purchase card]</i>
	(39) 52.239-1, Privacy or Security Safeguards (AUG 1996) (5 U.S.C. 552a). <i>[Check if the order is for information technology which requires security of information technology, and/or is for the design, development, or operation of a system of records using commercial information technology services or support services]</i>
	(40)(i) 52.247-64, Preference for Privately Owned U.S.-Flag Commercial Vessels (FEB 2006) (46 U.S.C. Appx. 1241(b) and 10 U.S.C. 2631). <i>[Check if the order is for supplies that may involve ocean transportation: at least 50% of the gross tonnage must be transported on privately owned U.S.-flag commercial vessels to the extent that such vessels are available at rates that are fair and reasonable for U.S.-flag commercial vessels]</i>
	(ii) Alternate I (APR 2003) of 52.247-64. <i>[Check if 100% of the supplies will be transported on privately owned U.S.-flag commercial vessels]</i>

(c) The Contractor shall comply with the FAR clauses in this paragraph (c), applicable to commercial items, that the Contracting Officer has indicated as being incorporated in this contract by reference to implement provisions of law or Executive orders applicable to acquisitions of commercial Items:

*[Contracting officer check as appropriate.]*

<b>Clause Number and Title</b>	
	(1) – (6) [Reserved].
	(5) 52.237-11, Accepting and Dispensing of \$1 Coin (AUG 2007) (31 U.S.C. 5112(p)(1)). <i>[Check if order is for services that involve business operations conducted in U.S. coin and currency, including vending machines]</i>

(d) *Comptroller General Examination of Record.* The Contractor shall comply with the provisions of this paragraph (d) if this contract was awarded using other than sealed bid, is in excess of the simplified acquisition threshold, and does not contain the clause at 52.215-2, Audit and Records -- Negotiation.

(1) The Comptroller General of the United States, or an authorized representative of the Comptroller General, shall have access to and right to examine any of the Contractor's directly pertinent records involving transactions related to this contract.

(2) The Contractor shall make available at its offices at all reasonable times the records, materials, and other evidence for examination, audit, or reproduction, until 3 years after final payment under this contract or for any shorter period specified in FAR Subpart 4.7, Contractor Records Retention, of the other clauses of this contract. If this contract is completely or partially terminated, the records relating to the work terminated shall be made available for 3 years after any resulting final termination settlement. Records relating to appeals under the disputes clause or to litigation or the settlement of claims arising under or relating to this contract shall be made available until such appeals, litigation, or claims are finally resolved.

(3) As used in this clause, records include books, documents, accounting procedures and practices, and other data, regardless of type and regardless of form. This does not require the Contractor to create or maintain any record that the Contractor does not maintain in the ordinary course of business or pursuant to a provision of law.

(e)(1) *[This paragraph applies only if award is made to a U.S. firm, except for item (vii) which applies to all orders.]* Notwithstanding the requirements of the clauses in paragraphs (a), (b), (c) and (d) of this clause, the Contractor is not required to flow down any FAR clause, other than those in paragraphs (i) through (vii) of this paragraph in a subcontract for commercial items. Unless otherwise indicated below, the extent of the flow down shall be as required by the clause –

(i) 52.219-8, Utilization of Small Business Concerns (MAY 2004) (15 U.S.C. 637(d)(2) and (3)), in all subcontracts that offer subcontracting opportunities. If the subcontract (except subcontracts to small business concerns) exceeds \$550,000 (\$1,000,000 for construction of any public facility), the subcontractor must include 52.219-8 in lower tier subcontracts that offer subcontracting opportunities.

(ii) 52.222-26, Equal Opportunity (MAR 2007) (E.O. 11246).

(iii) 52.222-35, Equal Opportunity for Special Disabled Veterans, Veterans of the Vietnam Era, and Other Eligible Veterans (SEPT 2006) (38 U.S.C. 4212).

(iv) 52.222-36, Affirmative Action for Workers with Disabilities (JUN 1998) (29 U.S.C. 793).

(v) 52.222-39, Notification of Employee Rights Concerning Payment of Union Dues or Fees (DEC 2004) (E.O. 13201).

(vi) [Reserved].

(vii) Combating Trafficking in Persons (AUG 2007) (22 U.S.C. 7104(g)). Flow down required in accordance with paragraph (f) of FAR clause 52.222-50.

(viii) – (ix) [Reserved].

(x) 52.247-64, Preference for Privately Owned U.S.-Flag Commercial Vessels (FEB 2006) (46 U.S.C. Appx. 1241(b) and 10 U.S.C. 2631). Flow down required in accordance with paragraph (d) of FAR clause 52.247-64).

(End of clause)

**DEPARTMENT OF STATE ACQUISITION REGULATION (48 CFR Chapter 6) CLAUSES**

<b>NUMBER</b>	<b>TITLE</b>	<b>DATE</b>
652.225-71	Section 8(a) of the Export Administration Act of 1979, As Amended (if order exceeds \$100,000)	AUG 1999
652.228-71	Workers Compensation Insurance (Defense Base Act) – Services (for services to be performed overseas when the contract includes covered contractor employees as defined in paragraph (a) of the clause) Fill-in for paragraph (c): “(c) The current rate under the Department of State contract is [ <i>contracting officer insert rate</i> ] of compensation for services.”	JUNE 2006
652.229-70	Excise Tax Exemption Statement for Contractors Within the United States (for supplies to be delivered to an overseas post)	JUL 1988
652.229-71	Personal Property Disposition at Posts Abroad	AUG 1999
652.237-72	Observance of Legal Holidays and Administrative Leave (for services where performance will be on-site in a Department of State facility)	APR 2004
652.239-71	Security Requirements for Unclassified Information Technology Resources (for orders that include information technology resources or services in which the contractor will have physical or electronic access to Department information that directly supports the mission of the Department)	SEP 2007
652.242-70	Contracting Officer’s Representative (if a COR will be named for the order) Fill-in for paragraph b: “The COR is _____”	AUG 1999
652.242-71	Notice of Shipments (for overseas shipment of supplies)	JUL 1988
652.242-73	Authorization and Performance	AUG 1999
652.243-70	Notices	AUG 1999

The following clause is provided in full text, and is applicable for orders for services that will require contractor employees to perform on-site at a DOS location and/or that require contractor employees to have access to DOS information systems:

#### **Department of State Personal Identification Card Issuance Procedures**

(a) The Contractor shall comply with the Department of State (DOS) Personal Identification Card Issuance Procedures for all employees performing under this contract who require frequent and continuing access to DOS facilities, or information systems. The Contractor shall insert this clause in all subcontracts when the subcontractor’s employees will require frequent and continuing access to DOS facilities, or information systems.

(b) The DOS Personal Identification Card Issuance Procedures may be accessed at <http://www.state.gov/m/ds/rls/rpt/c21664.htm> .

(End of clause)

